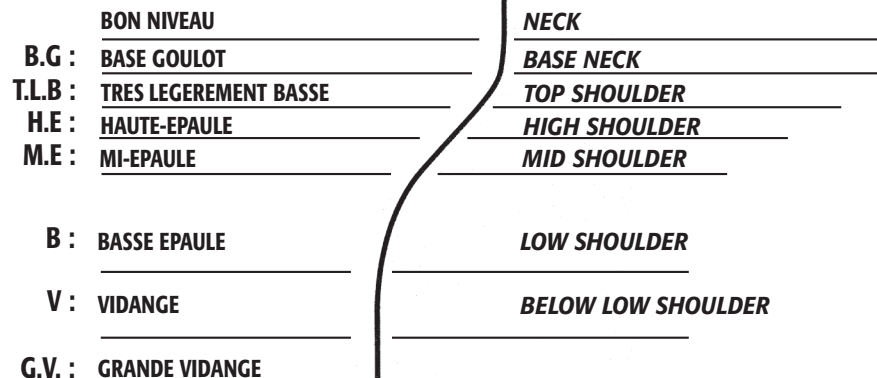


DESCRIPTION DES BOUTEILLES (*BOTTLES DESCRIPTION*)

- Pour les bordelaises (*Bordeaux shaped*)

NIVEAUX (*LEVELS*)



- Pour les bouteilles de forme bourguignonne ou d'autres types, les niveaux sont exprimés en cm à partir du bas du bouchon. Exemple : 1 à 5 cm signifie qu'une bouteille à un niveau à 5 cm sous le bouchon.

- (*As the shape of Burgundy, Rhône valley and others does not allow for a level rating system based on the shoulder of the bottle, levels are measured in centimeters below bottom of the cork or capsule.*)

ABREVIATIONS

ÉTIQUETTES (*LABELS*)

- e.l.a** : Légèrement Abîmée (*Lightly damaged*)
- e.a** : Abîmée (*Damaged or torn*)
- e.t.a** : Très Abîmée (*Heavily damaged*)
- e.l.s** : Légèrement Sale (*Lightly dirty*)
- e.f.s** : Fanée ou Sale (*Faded or dirty*)
- e.t** : Tâchée (*Stained*)
- e.t.h** : Traces d'Humidité (*Nicked or trace moisture*)
- e.q.i** : Quasi inexistante ou en lambeaux (*Tattered*)
- s.e** : Sans Étiquette (*No label*)

CAPSULES ou COIFFES

- c.l.a** : Légèrement Abîmée (*Lightly damaged*)
- c.a** : Abîmée (*Damaged or cut*)
- c.l.s** : Légèrement Sale (*Lightly dirty*)
- c.c** : Corrodée (*Corroded*)
- c.s** : Sale (*Dirty*)
- s.c** : Sans Capsule (*No capsule*)
- s.c.a** : Signe de coulure ancienne (*Sign of seepage*)

COLLERETTES (*NECK LABELS*)

- clm.a** : Abîmée (*Damaged or torn*)
- clm.s** : Sale (*Dirty*)
- s.c.m** : Sans Colletterte Millésime (*No Vintage neck label*)

IMP	: Impériale	6 litres
MAT	: Mathusalem	6 litres
JERO	: Jéroboam	5 litres*
JERO	: Jéroboam	3 litres**
DMg	: Double Magnum	3 litres
Mag	: Magnum	1,5 litre

* Bordeaux (4,5 litres jusqu'en 1985).

**en Bourgogne et Champagne.

N.I. : Non inspecté (*Not appraised*)

N.M. : Non millésimé (*No Vintage*)